



# Patte dans la main

#65  
Juillet 2018

gratuit

L'ACTUALITÉ DES CHIENS  
GUIDES D'AVEUGLES  
D'ÎLE-DE-FRANCE



Association reconnue ESS,  
habilitée à recevoir des  
dons et des libéralités



LES CHIENS  
GUIDES  
D'AVEUGLES

Fédération Française des Associations  
de Chiens guides d'aveugles



Temps fort  
**PORTES  
OUVERTES 2017**  
p. 4

Education  
**LES NOUVEAUX  
ARRIVANTS**  
p. 6

Témoignages  
**DES ÉQUIPES  
ACTIVES**  
p. 10

# SOMMAIRE

Actualité

## DU CÔTÉ DE COUBERT

P. 3

Temps fort

## MANIFESTATIONS

P. 4-5

Côté chiots

## LES NOUVEAUX ARRIVANTS

P. 6

Côté éducation

## ILS APPRENNENT

P. 7

Côté remise

## NOUVELLES ÉQUIPES

P. 8-9

Témoignages

## QUESTIONS / RÉPONSES PAROLE DE BÉNÉVOLES

P. 10

Événement

## JOURNÉE PORTES OUVERTES À COUBERT

P. 11

Lieu-dit «Le Poteau»  
R.D.319  
77170 COUBERT  
Tél. : 01 64 06 73 82  
Fax : 01 64 06 67 42  
E-mail : [contact@chiens-guides-idf.fr](mailto:contact@chiens-guides-idf.fr)  
[www.chiens-guides-idf.fr](http://www.chiens-guides-idf.fr)

Directeur de publication :  
Daniel Lemeunier  
Rédacteur en chef,  
Mise en page :  
Chloé Foiratier  
Photographie :  
Association Chiens Guides d'IDF  
Illustration : CC The noun project,  
Vecteezy

Tirage : 11000 exemplaires  
Imprimerie : Agefim

La reproduction totale ou partielle  
d'un article est soumise à l'accord  
préalable de la rédaction.  
En couverture : Photo Law de  
Stéphane et Just.

# LE MOT DU PRÉSIDENT



Chers bénévoles, collaborateurs,  
administrateurs et amis,

Après quelques mois d'absence, j'ai  
le plaisir de vous annoncer le retour  
de notre « Patte dans la main ».

L'arrivée de ce premier numéro 2018  
me semble être une bonne occasion  
pour dresser le bilan 2017.

Suite à une gestion rigoureuse et  
un investissement de chacun, nos  
résultats financiers ont été meilleurs  
que ceux des années précédentes.  
Cependant, les difficultés

rencontrées par notre école pour obtenir des chiots en 2015 ont  
eu des répercussions sur les remises de chiens au cours de l'année  
2017 qui ont été inférieures à nos prévisions.

Nous mettons tout en œuvre pour améliorer nos résultats en 2018,  
malgré les difficultés persistantes à recevoir le nombre souhaité  
de chiots.

Notre action ne serait pas possible sans l'implication et le soutien  
de nos bénévoles et généreux donateurs ainsi que celui de nos  
collaborateurs et administrateurs qui œuvrent ensemble pour  
améliorer le quotidien de personnes déficientes visuelles. Je tiens  
à les remercier chaleureusement pour leur engagement.

Suite à notre assemblée générale du 23 juin, l'équipe en place a  
été reconduite dans ses fonctions. Elle continuera à œuvrer, avec  
l'aide du nouveau directeur qui nous rejoindra au mois d'août, au  
développement de notre association et à l'accomplissement de  
sa mission.

Je vous donne rendez-vous le dimanche 30 septembre à l'occasion  
de notre grande Journée Portes Ouvertes annuelle pour partager  
ensemble un moment placé sous le signe de la convivialité et de  
la solidarité. En 2017, nous avons eu le plaisir d'accueillir près de  
2600 personnes, venues témoigner leur soutien à notre belle  
cause. Nous comptons sur votre présence pour cette nouvelle  
édition 2018.

Je vous souhaite une agréable lecture.

Daniel Lemeunier  
Président

## Nos chiens à parrainer



### MIKKI

Très joueuse et dotée d'un  
fort caractère, Mikki est  
câline et motivée dans le  
travail.



### MOON

Très proche de l'homme,  
dynamique en sortie et  
pendant les moments  
de jeu, est une élève  
appliquée qui intègre  
rapidement les nouveaux  
exercices.



## DES NOUVEAUX DANS L'ÉQUIPE !



Trois nouveaux collaborateurs intègrent l'association :

- Catherine, Assistante de direction.
- Romuald, Animalier élève moniteur.
- Chloé, Chargée de mission communication.

## DUODAY



«Aujourd'hui, je veux bosser, bosser, bosser !» C'est ce que nous confiait Célia à son arrivée, le 26 avril dernier, heureuse d'être parmi nous.

Célia est une jeune femme de 27 ans, venue nous prêter main forte dans la réalisation de différentes tâches administratives, dans le cadre du dispositif DuoDay. Cette action européenne vise à optimiser l'intégration des personnes en situation de Handicap dans le monde du travail en formant des duos avec des collaborateurs volontaires. Une journée belle et enrichissante à laquelle nous avons été fiers de participer.

## GRAND LOTO



Vous étiez nombreux le dimanche 8 avril 2018 à participer à notre tout premier Grand loto organisé avec le soutien du LIONS CLUB de Vincennes. Détente, amusement et solidarité étaient les maîtres mots de cet après-midi.

Nous vous donnons rendez-vous l'année prochaine pour la seconde édition

## JOYEUX ANNIVERSAIRE NORKA



Présents au salon Autonomic les 12, 13 et 14 juin dernier, nous avons rendu visite à notre partenaire la SNCF, accompagnés de Norka, futur chien guide parrainé par l'équipe Transilien. À l'occasion du premier anniversaire de Norka, ses parrains ont tenu à lui offrir un petit cadeau.

## UN GRAND MERCI

Particuliers ou entreprises, clubs services, associations, écoles, vous êtes nombreux à contribuer au financement de chiens que nous remettons gratuitement aux personnes déficientes visuelles. Parrainage, vente de produits solidaires, vente de Mimosa, brocante, kermesse... C'est votre soutien fidèle qui nous donne chaque jour la détermination nécessaire à la poursuite de notre belle mission.



Marielle SPALONY, artiste, sculpteur et scénographe est venue à notre rencontre, et nous a très généreusement remis un chèque, fruit des ventes d'art de l'exposition «L'Art en 5 sens» à Milly-la-Forêt. Celles-ci se sont tenues de novembre 2017 à janvier 2018 à l'Espace Culturel du Moustier. Madame Spalony est entourée de notre président, Daniel Lemeunier et de notre trésorier, Patrice Loyauté.



Samedi 25 mars 2018, l'association « Tous en scène » nous remettait un chèque lors du Fest-Noz de la Saint Patrick de la commune de Charny. Patrice Loyauté et Benoist Fournié étaient présents pour l'occasion.



Le 30 mars 2018, l'école Saint-Paul de Cesson organisait une opération «Bol de riz» et a fait le choix de nous attribuer les bénéfices. Afin d'ajouter une portée pédagogique à ce geste nous sommes, en retour, intervenus le 14 juin dans les classes pour présenter l'association.

Le 31 mars 2018, nous avons eu l'honneur de recevoir des mains d'Annick Guezennec, présidente du Lions Club Bourges Agnès Sorel, un chèque lors du 25e salon international des arts et peintures organisé par leurs soins.



Nous remercions également tous ceux qui nous ont soutenus cette année dont le ROTARY CLUB de Sens, le LIONS CLUB d'Ozoir la Ferrière, le LIONS CLUB de Longjumeau Palaiseau, l'Institut de Chiens d'Assistance pour Handicapés, la SNCF, l'entreprise Fiducial, l'association des Chiens Guides d'Orléans, l'association Can'hap, l'association Roméo, l'association les petits boutons, l'école Sainte-Geneviève à Meaux, l'école Odette Marteau à Tournan en Brie...

# PORTES OUVERTES 2017

Bonne humeur, convivialité, sensibilisation et solidarité, voilà qui résume l'atmosphère de ce dimanche 24 Septembre 2017. L'école des Chiens Guides d'Aveugles d'Île-de-France a eu le plaisir d'accueillir 2600 personnes venues découvrir ou soutenir notre cause.

Au programme de cette journée : Découverte de la déficience visuelle et techniques de guidage par le biais d'ateliers, démonstrations par les familles d'accueil bénévoles et les éducateurs, visites de l'école sans oublier toutes les animations pour petits et grands : maquillage, atelier des sens, promenade à moto...

Nous remercions vivement les 100 bénévoles pour leur investissement ainsi que les visiteurs pour leur présence et leur participation.

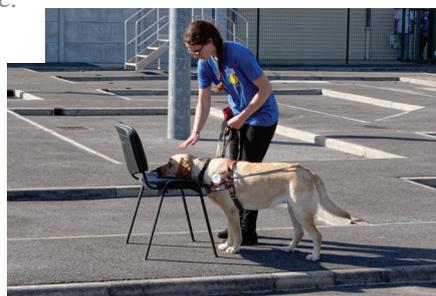
Merci, entre autre, à Monsieur Guy KOLVINTER, Lions Club de Bourges, Monsieur Pierre MANGON, Gouverneur Lions Club International - District Île-de-France Est, Monsieur Louis-Marie SAOUT, Maire de Coubert, Madame Sabine THAUVIN et Monsieur Marius AARON, collaborateurs de Michèle PEYRON, Députée de la 9ème circonscription de Seine-et-Marne et Madame Véronique FLAMENT-BJARSTAL, Adjointe au Maire de Magny le Hongre, déléguée à l'Urbanisme et au logement pour leur présence.



Plus de 20 stands pour informer, satisfaire les curiosités, se restaurer et amuser les petits et les grands. La tombola a eu un franc succès avec ses nombreux lots. Merci beaucoup aux entreprises partenaires.



Démonstrations par les familles d'accueil bénévoles et les éducateurs puis remise officielle des chiens guides de l'année. Les familles d'accueil en tee-shirt blanc. Les salariés en bleu.



# SEMAINE DU CHIEN GUIDE

Vendredi 18 mai, des personnes déficientes visuelles nous mettaient au défi de les égaler en participant à des activités artistiques ou sportives hors du commun. Retour en image sur cet après-midi complètement Wouf organisé dans le cadre de la semaine du chien guide d'aveugle.

*Plongés dans le noir, leurs sens ont été chamboulés.  
Les saveurs et les textures se sont révélées différemment.*



*Auteur du blog « les mains de Babeth », Elisabeth dévoile ses secrets de beauté.*



*Atelier des sens : les yeux bandés, les sens sont déçuplés.*

*Yvan Wouandji, attaquant de l'équipe de France de Cécifoot et ambassadeur des jeux paralympiques 2024 nous a fait l'honneur de venir animer notre atelier. Initiation au déplacement et tirs aux buts, ce sont les grelots du ballon qui aident les participants à jouer et à se repérer.*



*Atelier Poterie : Apprendre à toucher pour visualiser.*



*Pétanque : Soleil, bonne humeur...  
Il ne manquait plus que les cigales.*

Un grand merci à nos animateurs de choc Michel Berthe et sa femme Christine, Elisabeth Lye, Thérèse Cadet, Yvan Wouandji qui nous ont fait partager leurs savoir-faire par le biais d'ateliers ludiques. Une belle façon de sensibiliser au handicap visuel et de prouver que celui-ci n'est pas une barrière à l'épanouissement.

Tantôt chamboulés tantôt déstabilisés mais surtout impressionnés, nos participants ont vécu des expériences riches et complètement Wouf !



# LES NOUVEAUX ARRIVANTS

De nombreux élèves sont entrés à l'école pour passer leur 1<sup>ère</sup> année au chaud dans leur famille d'accueil bénévole. La famille enseigne les rudiments de l'éducation canine (propreté, tenue en laisse, obéissance etc...) et leur fait découvrir progressivement l'environnement extérieur (marchés, magasins, restaurants, transports...).



## DEVENIR FAMILLE D'ACCUEIL

Vous souhaitez accueillir un futur chien guide chez vous lors de sa première année ? Aurora répondra à toutes vos questions et présentera la mission lors des réunions d'informations.

Prochaines dates : 10 septembre, 1 octobre et 5 Novembre 2018 14h à Coubert.

Pour s'inscrire aux réunions d'informations: [fa@chiens-guides-idf.fr](mailto:fa@chiens-guides-idf.fr)





# ILS APPRENNENT



Alexiane avec Moon, Nucy et Mezzo



Clara et Magic



Caroline et Mikki

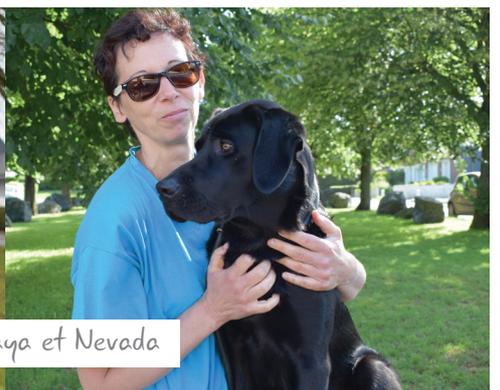
6 à 8 mois pour apprendre 50 ordres de recherche (passages piétons, guichets, sièges etc...), évitement d'obstacles (quai, travaux, véhicules mal garés etc...). Un certificat d'aptitude au guidage (CAG) validera ses acquis à la fois en milieu urbain et rural. Rencontre avec les éducateurs et la promotion du moment.



Blandine, Myster et Monoi



Vanessa avec Mousse et Miami



Valérie, Merlin, Maya et Nevada



# « QUEL BONHEUR DE RETROUVER SA LIBERTÉ EN COMPAGNIE D'UN SUPER CHIEN »

Nous sommes heureux de vous présenter nos dernières remises.

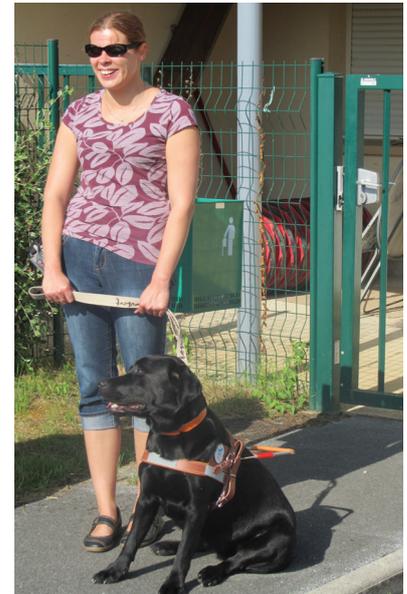
**Pour obtenir des renseignements ou effectuer une demande de chien guide**

Rendez-vous sur notre site web **chiens-guides-idf.fr** ou contactez-nous au **01 64 06 73 82**



Monsieur Bonniec & Jéco

Creil (60)  
CÉSÉCAH  
Éducateur : Axelle  
Remise : Alexiane  
3 au 13 juillet 2017



Madame Monchâtre & Lutèce

Joué les Tours (37)  
ÉLEVAGE PRIVÉ  
Éducateur : Valérie  
Remise : Blandine  
3 au 13 juillet 2017



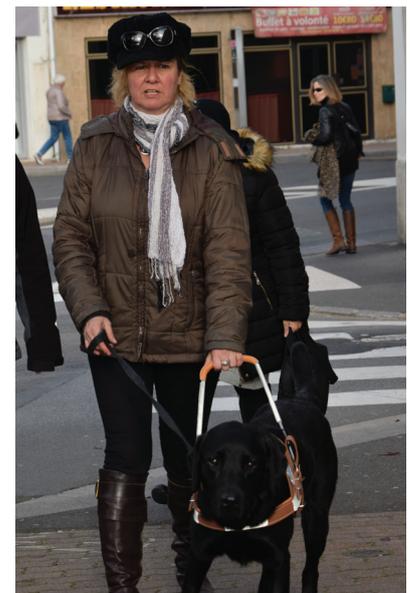
Madame Ovel & London

La Ferté sous Jouarre (77)  
CÉSÉCAH  
Éducateur : Camille  
Remise : Camille & Vanessa  
16 au 27 octobre 2017



Monsieur Bourguin & Montana

Auxerre (89)  
ÉLEVAGE PRIVÉ  
Éducateur : Valérie  
Remise : Natacha  
23 octobre au 3 novembre 2017



Madame Thépin & Jungo

Corbeil-Essonnes (91)  
CÉSÉCAH  
Éducateur : Caroline  
Remise : Caroline & Blandine  
6 au 17 novembre 2017



**Madame Mesnil & Malou**  
 Paris (75)  
 ÉLEVAGE D'ANGERS  
 Éducateur : Axelle & Valérie  
 Remise : Vanessa  
 11 au 22 décembre 2017



**Monsieur Laforgue & Moka**  
 Orléans (45)  
 CÉSÉCAH  
 Éducateur & remise : Blandine  
 19 février au 2 mars 2018



**Monsieur Biansomba & Lango**  
 Montrouge (92)  
 CÉSÉCAH  
 Éducateur & remise : Caroline & Blandine  
 4 au 15 juin 2018



**Madame Beauté & Link**  
 Les Clayes sous Bois (78)  
 CÉSÉCAH  
 Éducateur & remise : Alexiane  
 24 juillet au 4 août 2017

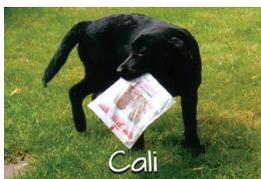
« Entre la mise en retraite de ma Daisy d'amour, ma 1ère chienne-guide et la venue de Link, 5 mois avec retour à la canne se sont écoulés. J'ai bien pris la mesure des différences dans les déplacements ! Depuis août 2017, nous circulons toujours plus loin dans ma nouvelle ville que nous avons découvert ensemble avec une grande confiance mutuelle. Quel bonheur de retrouver sa liberté en compagnie d'un super chien, très beau d'ailleurs ce qui ne gâche rien ! Ce grand chien joyeux est plein de vie, un peu clown ce qui fait tout son charme ! Un jour pour s'excuser d'une bêtise involontaire au harnais, Link a posé ses 2 pattes avant sur les genoux d'une amie et lui a fait une petite lèche au bout du nez ! Difficile de s'ennuyer en sa compagnie ! Merci Alexiane, l'éducatrice de Link et nos familles d'accueil. Et Vive le grand Zouzou Link ! »

## CÔTÉ RETRAITE

Après des années de bons et loyaux services, les loulous partent en retraite.



Cooky et Cyrano



Cali



Cheops



Darrie



Darlington



Dyson



## QUESTIONS LES + POSÉES AUX PERSONNES DÉFICIENTES VISUELLES & LEURS RÉPONSES

«Votre chien est aveugle ?»



La réponse de Marie-Christine, maîtresse de Easy

Non, c'est moi.  
La réponse la plus fréquente en retour « Ah tant mieux ».



La réponse de Catherine, maîtresse de Link

Ce n'est peut-être pas ce qu'il y a de plus pratique ... une aveugle et la chienne-guide dans le même état !!

Cette question me permet de développer sur le travail fait par l'éducatrice. Les automatismes qu'elle a inculqués à Link pendant une année par le jeu et les récompenses le tout de manière festive. J'explique comment l'éducatrice récompense l'animal lorsqu'elle lui apprend les directions et que c'est correct par exemple.

«Le chien, il connaît le chemin ?»



La réponse de Hervé, maître d'Indigo

Non, mon chien ne connaît pas la boulangerie ou La Poste car il ne fonctionne qu'avec des ordres. Je connais les endroits ou j'utilise le GPS de mon Iphone.



La réponse d'Elisabeth, maîtresse de Fadja

Sur un trajet habituel oui, mais sinon, il est là pour éviter les obstacles et c'est moi qui connais le trajet et qui le guide (à droite, à gauche, la montée, la descente...).

N'hésitez pas à poser vos questions à [contact@chiens-guides-idf.fr](mailto:contact@chiens-guides-idf.fr), nos équipes actives seront ravies d'y répondre.

«Comment vous savez qu'il y a un escalier ?»



La réponse d'Elisabeth, maîtresse de Fadja

Ma chienne est éduquée pour s'arrêter devant les obstacles. De plus, j'entends les pas des gens qui font un bruit différent suivant qu'ils descendent ou bien qu'ils montent (ça fait TAC TAC TAC ou TCHHH TCHHH TCHHH).



La réponse de Marie-Christine, maîtresse de Easy

Quand je descends mon escalier en colimaçon, Easy est devant moi. Si la lumière s'éteint, Easy s'arrête alors je cherche l'interrupteur pour lui rallumer la lumière.



La réponse de Hervé, maître d'Indigo

Quand l'escalier descend, Indigo fait une pause en s'asseyant, quand l'escalier monte, Indigo s'arrête avec ses 2 pattes avant sur la première marche et il attend mon ordre d'aller. Il se positionne toujours pour que la rampe de l'escalier soit sur ma droite.

## PAROLES DE BÉNÉVOLE



Nous sommes famille de week-end depuis 15 ans. Notre aventure auprès des chiens guide d'aveugles a commencé alors que notre fille de 10 ans nous réclamait un chien. Mon mari et moi aimions également les toutous, mais étant périodiquement absents de la maison et conscients de l'investissement que cela implique d'avoir un chien, nous nous sommes déjà dans un premier temps engagés auprès de l'école des chiens guide d'aveugle, nous disant que cela nous permettrait de nous occuper d'un chien tout en faisant du bénévolat pour cette association qui travaille pour une cause formidable, permettre de donner une aide aux personnes mal voyantes. Nous avons tout de suite adhéré à cette cause. Notre rôle de famille de week-end est d'apporter un bien-être aux chiens, de les sociabiliser, de leur apporter des moments de détente (balades, jeux) et de repos, de les cajoler et de les habituer à l'environnement d'une maison ou d'un appartement, environnement qu'ils connaîtront une fois leur éducation terminée à l'école. Tout en respectant les instructions données par l'association. Nous faisons notre maximum pour apporter un certain équilibre au chien qui lui sera bénéfique dans son apprentissage. C'est ainsi que dès que nous le pouvons nous hébergeons un toutou le week-end, et quel bonheur ! Certes, nous nous y attachons parfois, mais nous avons bien intégré qu'ils ne nous appartiennent pas et le fait de savoir que plus tard ils viendront en aide à une personne, nous reconforte et nous satisfait. Nous leur donnons plein d'amour et ils nous le rendent bien. Nous avons gardé depuis 10 ans beaucoup de chiens, plus ou moins longtemps, et nous avons de très beaux souvenirs pour chacun d'eux. C'est un échange formidable. Un vrai bonheur pour une jolie cause.

**CHRISTINE DUCASTEL, FAMILLE DE WEEK-END**

# JOURNÉE PORTES OUVERTES 2018

à Coubert



**Dimanche 30 septembre 2018**

**Journées portes ouvertes des écoles de chiens guides**

Venez les yeux fermés, on va vous épater !

**Les chiens guides c'est Wouf!**

**Les Chiens Guides d'Aveugles et Malvoyants de France**  
Lieu-dit « Le Poteau » - R.D.319  
77170 COUBERT  
Tel : 01 64 06 73 82

**Ecole de Chiens Guides pour Aveugles et Malvoyants de Paris**  
105, avenue de Saint-Maurice  
75012 PARIS  
Tel : 01 43 65 64 67

Entrée libre de 10h à 18h / Retrouvez notre programme sur [www.cestwouf.fr](http://www.cestwouf.fr)

## TOUTE LA JOURNÉE :

- > Visite de l'école.
- > Démonstration de chiots, chiens en éducation et chiens guides d'aveugles.
- > Découverte de la déficience visuelle et techniques de guidage (ateliers des sens, pièce dans le noir, dogsim etc...).
- > Jeux pour petits et grands : pétanque, promenade en moto, pêche à la ligne, maquillage etc...
- > Tombola avec de nombreux lots à gagner pour parrainer Mucy et Mezzo, deux chiens guides en formation. Vous pouvez dès aujourd'hui acheter vos tickets à l'école.
- > Des espaces buvette et snacking (saucisses, frites, crêpes, pop corn, gâteaux...) sont prévus. Vous pouvez également réserver un menu Paëlla à 20 euros sur commande avant le 15 septembre.

Partageons ensemble un moment convivial et solidaire.  
Venez nombreux !

## Comment venir à Coubert ?

**DE PARIS** A4 Direction NANCY. Prendre la N104 Direction TROYES puis sortie 17B (N4) Direction NANCY- Sortie COUBERT (D471). Tourner à droite au feu tricolore, Direction MELUN Tout droit. 3ème à gauche au Rond Point. Tourner à la 1ère à gauche (à côté de la Cueillette)

**DE MELUN** Prendre la D471 direction MEAUX, 1ère à droite au Rond Point. Tourner à la 1ère à gauche (à côté de la Cueillette)

## BULLETIN DE RÉSERVATION DU MENU

À renvoyer avec votre règlement à CGAIDF, Lieu-dit «Le Poteau» - R.D. 319 - 77170 Coubert

✓ Je souhaite réserver des menus Paëlla royale (20€ unitaire) et règle par chèque à l'ordre de CGAIDF  
PAËLLA ROYALE (riz cuit au safran, poulet, lapin, encornet, langoustines, Saint-Jacques, moules) - BRIE - TARTE AUX FRUITS - PAIN  
Ce menu est élaboré par Bernard Dieux, traiteur.

Nom : ..... Prénom : .....

Adresse : .....

Téléphone : ..... Email : .....

Nombre de menus Paëlla : \_\_\_\_\_ X 20€ =  €

# LES CHIENS GUIDES D'AVEUGLES

## ET SI VOTRE LEGS PERMETTAIT PLUS DE RENCONTRES ENTRE AVEUGLES ET CHIENS GUIDES ?

© Philippe Rocher

Tom et Frenchy, son chien guide.

Tous ensemble et dans toute la France, nos écoles de chiens guides d'aveugles et notre fédération mettent tout en œuvre pour éduquer des chiens guides et les remettre gratuitement à des personnes aveugles ou malvoyantes.

En transmettant vos biens à l'une de nos associations, vous participez concrètement à ces rencontres qui redonnent mobilité et autonomie aux personnes handicapées visuelles dans leur vie quotidienne.

Toutes nos associations sont exonérées de droits de successions et utilisent donc l'intégralité de votre legs pour leurs missions.

Pour obtenir des renseignements sur le legs, demandez en toute confidentialité notre brochure gratuite avec le coupon ci-dessous ou contactez Monsieur Lemeunier au **07 86 38 77 35**.

[www.chiens-guides-idf.fr](http://www.chiens-guides-idf.fr)



### DEMANDE DE DOCUMENTATION GRATUITE ET CONFIDENTIELLE - LEGS - ASSURANCE VIE



Oui, je souhaite recevoir la brochure d'information sur les legs et les assurances-vie et je retourne ce coupon à : **CHIENS GUIDES D'AVEUGLES D'ILE-DE-FRANCE**  
Lieu dit « Le Poteau » - RD 319 - 77 170 Coubert

Mlle  Mme  M

Nom : .....

Prénom : .....

Adresse : .....

Code postal : [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] Ville : .....

